

DE SCHÜRZE 10-C / 10-N

Die 10-C / 10-N-Schürze wurde gemäß der Verordnung (EU) 2016/425 und der europäischen Norm EN 340:2003, EN ISO 13688:2013, EN 13034:2005 + A1:2009 entworfen und hergestellt.
Benannte Stelle für EU-Baumusterprüfung:
ATEX, Kontrollorganisation Nr 0161 Carretera Banyeres, nº 10, 03802 Alcoy (Alicante) – Spanien
Für die Produktionskontrolle zuständige benannte Stelle (Modul C2):
ATEX, Kontrollorganisation Nr 0161 Carretera Banyeres, nº 10, 03802 Alcoy (Alicante) – Spanien
Konformitätsklärung erhältlich: www.productosclimax.com

NUTZUNGSBEDINGUNGEN

Die Schutzkleidung des Typs Climax Typ PB [6] ist so konzipiert, dass sie den Brust-, Hüft- und unteren Extremitätenbereich bis zu den Schienbeinen des Trägers von vorne gegen flüssige Chemikalien schützt.Schürze 10-C / 10-N: Essigsäure (10%), Salzsäure (1–5 %), Glycerin (100 %), Ammoniumchlorid (10%), Ethylenglykol (30 %), Natriumphosphorit (15 %), Ätznatron (10 %) und Ethanol (100 %).Vor dem Tragen der Kleidungsstücke sollte eine kurze Sichtprüfung durchgeführt werden. Die Schürze sollte über der normalen Arbeitskleidung oder normalen Schutzkleidung getragen werden. Die richtige Positionierung der Schürze ist wichtig, um maximalen Schutz zu gewährleisten. Dazu sollte die Schürze über die Vorderseite des Trägers gelegt, die Riemen angepasst und die Haken befestigt werden. Der Teilkörperschutz des Typs PB [6] wurde nicht dem Leistungstest für Vollschutzanzüge unterzogen.

KOMPOSITION

Schürze 10-C / 10-N
Träger: 100 % Polyester
Beschichtung: 100% PVC
Textilband: 100 % Polyester
Längsversteller: 100% Polypropylen

WARTUNG UND TRANSPORT

An einem trockenen Ort aufbewahren, fern von möglichen Wärmequellen, und direkter Sonneneinstrahlung möglichst vermeiden. Nicht waschbar, nur mit einem feuchten Schwamm reinigen und anschließend trocknen. Nicht chemisch reinigen. Machen Sie keine Löcher oder andere Veränderungen an der Kleidung, die ihre Festigkeit beeinträchtigen könnten, und verwenden Sie keine Farben, Lösungsmittel oder Klebstoffe. Überprüfen Sie vor dem Gebrauch, dass keine Risse oder Löcher vorhanden sind. Tauschen Sie die Kleidungsstücke immer aus, wenn Risse, Brüche oder Verformungen festgestellt werden und wenn äußere Verschmutzungen die Festigkeit beeinträchtigen könnten. Wenn diese Anomalien vorhanden sind, müssen die Kleidungsstücke ausgetauscht und durch andere in einwandfreiem Zustand ersetzt werden. Es sind keine besonderen Anforderungen für den Transport vorgesehen.

LEBENSDAUER DER AUSRÜSTUNG

Die Lebensdauer der Geräte hängt maßgeblich von ihrer ordnungsgemäßen Wartung unter Beachtung der Gebrauchs- und Wartungsanweisungen des Herstellers ab. Es wird nicht empfohlen, das Gerät länger als 5 Jahre ab Kaufdatum aufzubewahren.

MARKIERUNG

Name und Anschrift von PRODUCTOS CLIMAX
Name des Artikels: Schürze 10-C / 10-N
CE-Konformitätskennzeichnung: 
Verantwortliche Stelle für die Produktzertifizierung: 0161
Spezifische Normen und Schutzniveaus: EN ISO 13688:2013, EN 13034:2005+A1:2009, EN 340:2003
Herstellungsdatum: 
Schutz vor chemischen Risiken Typ PB [6] 
Beachten Sie die Hinweise des Herstellers 
Nicht waschen 
Reinige chemisch nicht 
Kein Bügeln 
Größe: Fig.1

Abriebfestigkeit nach EN 13034:2005+A1:2009					
Level 1	Level 2	Stufe 3	Level 4	Level 5	Stufe 6
> 10 Zyklen	> 100 Zyklen	> 500 Zyklen	> 1000 Zyklen	> 1500 Zyklen	> 2000 Zyklen

Reißfestigkeit nach EN 13034:2005+A1:2009					
Level 1	Level 2	Stufe 3	Level 4	Level 5	Stufe 6
> 10N	> 20N	> 40N	> 60N	> 100N	> 150N

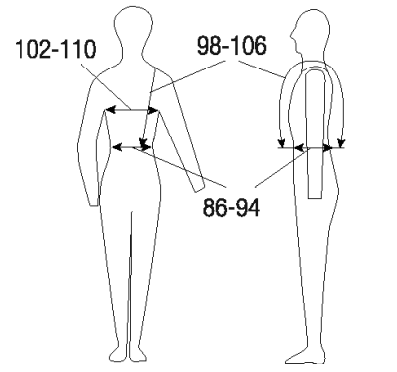
Zugfestigkeit und Bruchdehnung nach EN 13034:2005+A1:2009					
Level 1	Level 2	Stufe 3	Level 4	Level 5	Stufe 6
> 30N	> 60N	> 100N	> 250N	> 500N	> 1000N

Durchstoßfestigkeit nach EN 13034:2005+A1:2009					
Level 1	Level 2	Stufe 3	Level 4	Level 5	Stufe 6
> 5N	> 10N	> 50N	> 100N	> 150N	> 250N

Flüssigkeitsabweisungsklassifizierung nach EN 14325:2004	
Klasse	Abweisungsindex
3	> 95 %
2	> 90 %
1	> 80 %

Klassifizierung der Flüssigkeitspenetration nach EN 14325:2004	
Klasse	Penetrationsindex
3	< 1 %
2	< 5 %
1	< 10 %

Fig.1



SV FÖRKLÄDET 10-C / 10-N-SKYDDSKLÄDER

10-C/10-N-förklädet har designats och tillverkats i enlighet med förordning (EU) 2016/425 och europeisk standard EN 340:2003, EN ISO 13688:2013, EN 13034:2005 + A1:2009.
Anmält organ för EU-typkontroll:
ATEX, anmält organ 0161 Carretera Banyeres, nº 10, 03802 Alcoy (Alicante) - Spanien
Anmält organ med ansvar för produktionskontroll (modul C2):
ATEX, anmält organ 0161 Carretera Banyeres, nº 10, 03802 Alcoy (Alicante) - Spanien
Förskräk om överensstämmelse tillgänglig: www.productosclimax.com

ANVÄNDARVILLKOR

Skyddskläder Climax typ PB [6] är designade för att skydda bärarens bröstorg, höfter och underben upp till småbenens framfrån mot kemiska vätskor.Förkläde 10-C/10-N: ättiksyra (10%), salt syra (1–5%), glycerol (100%), ammoniumklorid (10%), etylenglykol (30%), natriumphosphorit (15%), kaustiksoda (10%) och etanol (100%). En kort visuell inspektion bör utföras innan plaggen används. Förklädet ska bäras över vanliga arbetskläder eller vanliga skyddskläder. Korrekt placering av förklädet är viktigt för att säkerställa maximalt skydd. För att göra detta bör förklädet placeras över bärenas framsida, nermarna justeras och krokarna fästas. Typ PB [6] partiellt kroppsskydd har inte utsatts för prestandatestet för full dräkt.

SAMMANSÄTTNING

Förkläde 10-C/10-N
Stöd: 100% polyester
Beläggning: 100% PVC
Textiltejp: 100% polyester
Längjusterare: 100% polypropen

UNDERHÅLL OCH TRANSPORT

Förvara på en torr plats, borta från potentiella värmekällor, och undvik exponering för solljus så långt som möjligt. Gör tvättbar, rengör endast med en fuktig svamp och torka efteråt. Inte kemtvättas. Gör inte hål eller andra modifieringar på kläderna som kan påverka dess styrka, och applicera inte färger, lösningsmedel eller lim. Före användning, kontrollera att det inte finns några revor eller hål; byt alltid ut en revor, sprickor eller deformationer observeras och när yttre smuts kan minska dess styrka. Om dessa anomalier finns måste plaggen tas bort och ersättas med andra i perfekt skick.

inga särskilda krav för transport anges.

UTRUSTNINGENS LIVSLID

Utrustningens livslängd beror till stor del på korrekt underhåll, enligt de bruks- och underhållsanvisningar som anges av tillverkaren.
Det rekommenderas inte att förvara utrustningen i mer än 5 år från inköpsdatumet.

MÄRKNING

Namn och adress till PRODUCTOS CLIMAX
Artiklens namn: Förkläde 10-C/10-N
CE-märkning för överensstämmelse: 
Organ som ansvarar för produktionskontroll: 0161
Specifik standard och skyddsnivåer: EN ISO 13688:2013, EN 13034:2005+A1:2009, EN 340:2003
Tillverkningsdatum: 
Kemisk riskskydd typ PB [6] 
Läs informationen från tillverkaren 
Tvätta inte 
Inte kemtvättas 
Stryk inte 
Storlek: Fig.1

Nöttingsbeständighet enligt EN 13034:2005+A1:2009					
Nivå 1	Nivå 2	Nivå 3	Nivå 4	Nivå 5	Nivå 6
> 10 cykler	> 100 cykler	> 500 cykler	> 1000 cykler	> 1500 cykler	> 2000 cykler

Rivhållfasthet enligt EN 13034:2005+A1:2009					
Nivå 1	Nivå 2	Nivå 3	Nivå 4	Nivå 5	Nivå 6
> 10N	> 20N	> 40N	> 60N	> 100N	> 150N

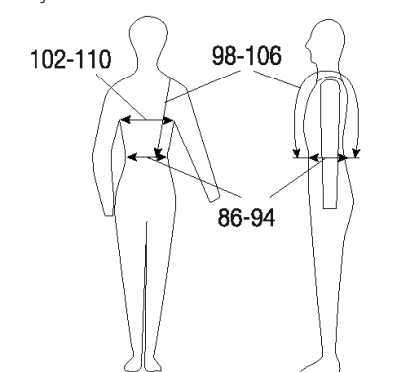
Draghållfasthet och brettjäpnig enligt EN 13034:2005+A1:2009					
Nivå 1	Nivå 2	Nivå 3	Nivå 4	Nivå 5	Nivå 6
> 30N	> 60N	> 100N	> 250N	> 500N	> 1000N

Punkteringsmotstånd enligt EN 13034:2005+A1:2009					
Nivå 1	Nivå 2	Nivå 3	Nivå 4	Nivå 5	Nivå 6
> 5N	> 10N	> 50N	> 100N	> 150N	> 250N

Vätskeavstötande klassificering enligt EN 14325:2004	
Klas	Avstöttningsindex
3	> 95 %
2	> 90 %
1	> 80 %

Vätskepenetrationsklassificering enligt EN 14325:2004	
Klas	Penetrationsindex
3	< 1 %
2	< 5 %
1	< 10 %

Fig.1



IT GREMBIULE 10-C / 10-N

Il grembiule 10-C / 10-N è stato progettato e realizzato in conformità al Regolamento (UE) 2016/425 e alla norma europea EN 340:2003, EN ISO 13688:2013, EN 13034:2005 + A1:2009.
Organismo notificato per l'esame UE del tipo:
ATEX, Organismo Notificato 0161 Carretera Banyeres, nº 10, 03802 Alcoy (Alicante), 03801 Alcoy, Alicante, - Spagna
Organismo notificato responsabile del controllo della produzione (Modulo C2):
ATEX, Organismo Notificato 0161 Carretera Banyeres, nº 10, 03802 Alcoy (Alicante), 03801 Alcoy, Alicante - Spagna.
Dichiarazione di conformità disponibile: www.productosclimax.com

CONDIZIONI D'USO

Gli indumenti protettivi Climax tipo PB [6] sono progettati per proteggere dal davanti il torace, i fianchi e gli arti inferiori fino agli stinchi di chi lo indossa dai liquidi chimici. Grembiule 10-C / 10-N: acido acetico (10%), acido cloridrico (1–5%), glicerolo (100%), cloruro di ammonio (10%), glicole etilenico (30%), ipoclorito di sodio (15%), soda caustica (10%) ed etanolo (100%).Prima di utilizzare gli indumenti è opportuno effettuare una breve ispezione visiva. I grembiule deve essere indossato sopra gli indumenti da lavoro standard o i normali indumenti protettivi. Il corretto posizionamento del grembiule è fondamentale per garantire la massima protezione. Per fare ciò, il grembiule deve essere posizionato sul davanti di chi lo indossa, le cinghie regolate e i ganci allacciati. La protezione parziale del corpo di tipo PB [6] non è stata sottoposta al test prestazionale della tuta completa.

COMPOSIZIONE

Grembiule 10-C / 10-N
Supporto: 100% poliestere
Rivestimento: 100% PVC
Nastro tessile: 100%poliestere
Regolatore di lunghezza: 100% polipropilene

MANUTENZIONE E TRASPORTO

Conservare in luogo asciutto, lontano da potenziali fonti di calore, ed evitare il più possibile l'esposizione ai raggi solari. Non lavabile, pulire solo con una spugna umida e poi asciugare. Non lavare a secco.Non praticare forti o altre modifiche agli indumenti che potrebbero comprometterne la resistenza, e non applicare vernici, solventi o adesivi.Prima dell'utilizzo verificare che non siano presenti strappi o buchi; sostituire sempre se si osservano strappi, crepe o deformazioni e quando lo sporco esterno potrebbe ridurre la resistenza. Se sono presenti queste anomalie i capi dovranno essere tolte e sostituiti con altri in perfetto stato.Non sono specificati requisiti particolari per il trasporto.

DURATA DELL'APPARECCHIATURA

La durata dell'apparecchiatura dipende in larga misura da una corretta manutenzione, seguendo le istruzioni per l'uso e la manutenzione specificate dal produttore. Si sconsiglia di conservare l'attrezzatura per più di 5 anni dalla data di acquisto.

MARCATURA

Nome e indirizzo del PRODUCTOS CLIMAX
Nome dell'articolo: Grembiule 10-C / 10-N
Marchio CE di conformità: 
Organismo preposto al controllo della produzione: 0161
Norma specifica e livelli di protezione: EN ISO 13688:2013, EN 13034:2005+A1:2009, EN 340:2003
Data di produzione: 
Protezione dai rischi chimici di tipo PB [6] 
Leggere le informazioni fornite dal produttore 
Non lavare 
Non lavare a secco 
Non stirare 
Misurare: Fig.1

Resistenza all'abrasione secondo EN 13034:2005+A1:2009					
Livello 1	Livello 2	Livello 3	Livello 4	Livello 5	Livello 6
> 10 cclli	> 100 cclli	> 500 cclli	> 1000 cclli	> 1500 cclli	> 2000 cclli

Resistenza allo strappo secondo EN 13034:2005+A1:2009					
Livello 1	Livello 2	Livello 3	Livello 4	Livello 5	Livello 6
> 10N	> 20N	>40N	>60N	> 100N	> 150N

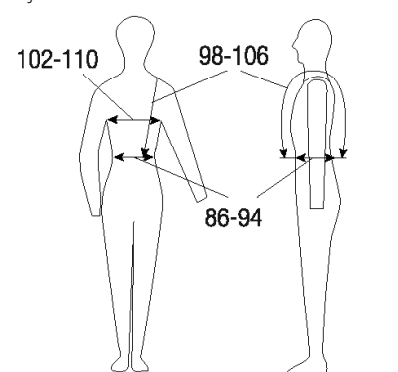
Resistenza a trazione ed allungamento a rottura secondo EN 13034:2005+A1:2009					
Livello 1	Livello 2	Livello 3	Livello 4	Livello 5	Livello 6
> 30N	> 60N	> 100N	> 250 N	> 500N	> 1000N

Resistenza alla perforazione secondo EN 13034:2005+A1:2009					
Livello 1	Livello 2	Livello 3	Livello 4	Livello 5	Livello 6
> 5N	> 10N	> 50N	> 100N	> 150N	> 250N

Classificazione di repellenza ai liquidi secondo EN 14325:2004	
Classe	Indice di repellenza
3	> 95%
2	> 90%
1	> 80%

Classificazione della penetrazione dei liquidi secondo EN 14325:2004	
Classe	Indice di penetrazione
3	< 1%
2	< 5%
1	< 10%

Fig.1



RO ȘORTUL 10-C / 10-N

Șortul 10-C / 10-N fost proiectat și fabricat în conformitate cu Regulamentul (UE) 2016/425 și cu Standardul European EN 340:2003, EN ISO 13688:2013, EN 13034:2005 + A1:2009.
Organism notificat pentru examinarea UE de tip:
ATEX, Organismul Notificat 0161 Carretera Banyeres, nº 10, 03802 Alcoy (Alicante) - Spania
Organism notificat responsabil cu controlul producției (modulul C2):
ATEX, Organismul Notificat 0161 Carretera Banyeres, nº 10, 03802 Alcoy (Alicante) - Spania
Declarație de conformitate disponibilă: www.productosclimax.com

CONDIIȚII DE UTILIZARE

Îmbrăcămintea de protecție Climax tip PB [6] este concepută pentru a proteja pieptul, soldurile și membrele inferioare ale purtătorului până la tibie din fașă împotriva lichidelor chimice. Sort 10-C/10-N: acid acetic (10%), acid clorhidric (1–5%), glicerol (100%), clorură de amoniu (10%), etilenglicol (30%), hipoclorit de sodiu (15%), sodă caustică (10%) și etanol (100%). Înainte de a utiliza articolele de îmbrăcăminte, trebuie efectuată o scurtă inspecție vizuală. Șortul trebuie purtat peste haine de lucru standard sau îmbrăcăminte de protecție de bază. Poziționarea corectă a șortului este esențială pentru a asigura o protecție maximă. Pentru a face acest lucru, șortul trebuie așezat peste partea din față a purtătorului, curelele ajustate și cășilegile fixate. Protecția parțială a corpului de tip PB [6] nu a fost supusă testului de performanță complet al costumului.

COMPOZIȚIE

Sort 10-C / 10-N
Suport: 100% poliesteră
Acoperire: 100% PVC
Banda textilă: 100% poliesteră
Regulator de lungime: 100% polipropilenă

ÎNȚREȚINERE ȘI TRANSPORT

Depozitați într-un loc uscat, departe de surse potențiale de căldură și evitați pe cât posibil expunerea la soare. Nu spăla, se curată doar cu un burete umed și se usucă după aceea. Nu curățați chimic.
Nu faceți găuri sau alte modificări îmbrăcămintei care i-ar putea afecta rezistența și nu aplicați vopsele, solventi sau adezivi.
Înainte de utilizare, verificați dacă nu există rupturi sau găuri; înlocuiți întotdeauna dacă se observă rupturi, fisuri sau deformări și când murdăria extensivă ar putea reduce rezistența acestuia. Dacă acest material sunt prezente, hainele trebuie îndepărtate și înlocuite cu altele în perfecta stare.
Nu sunt specificate cerințe speciale pentru transport.

DURATA DE UTILIZARE A ECHIPAMENTULUI

Durata de viață a echipamentului depinde în mare măsură de întreținerea corespunzătoare, urmând instrucțiunile de utilizare și întreținere specificate de producător. Nu se recomandă depozitarea echipamentului mai mult de 5 ani de la data achiziției.

MARCARÉ

Numele și adresa PRODUCTOS CLIMAX
Denumirea articolului: Șort 10-C / 10-N
Marcajul CE de conformitate: 
Organismul responsabil cu controlul producției: 0161
Standard specific și niveluri de protecție: EN ISO 13688:2013, EN 13034:2005+A1:2009, EN 340:2003
Data fabricației: 
Protecție împotriva riscurilor chimice tip PB [6] 
Citiți informațiile furnizate de producător 
Nu spăla: 
Nu curățați chimic: 
Nu călcați: 
Mărima: Fig.1

Rezistența la abraziune conform EN 13034:2005+A1:2009					
Nivelul 1	Nivelul 2	Nivelul 3	Nivelul 4	Nivelul 5	Nivelul 6
> 10 cicluri	> 100 de cicluri	> 500 de cicluri	> 1000 de cicluri	> 1500 de cicluri	> 2000 de cicluri

Rezistența la rupere conform EN 13034:2005+A1:2009					
Nivelul 1	Nivelul 2	Nivelul 3	Nivelul 4	Nivelul 5	Nivelul 6
> 10N	> 20N	> 40N	> 60N	> 100N	> 150N

Rezistența la tracțiune și alungirea la rupere conform EN 13034:2005+A1:2009					
Nivelul 1	Nivelul 2	Nivelul 3	Nivelul 4	Nivelul 5	Nivelul 6
> 30N	> 60N	> 100N	> 250N	> 500N	> 1000N

Rezistența la perforare conform EN 13034:2005+A1:2009					
Nivelul 1	Nivelul 2	Nivelul 3	Nivelul 4	Nivelul 5	Nivelul 6
> 5N	> 10N	> 50N	> 100N	> 150N	> 250N

Clasificarea de respingere
